

15 сентября 2008 года политические руководители Зимбабве подписали соглашение о разделении власти, предназначенное для того, чтобы восстановить политическую и экономическую стабильность своей страны. Мы хотели бы поздравить руководителей Зимбабве с этим поистине эпохальным событием и выразить надежду на то, что оно приведет эту братскую страну на путь экономического возрождения. Мы отмечаем посреднические усилия Сообщества по вопросам развития стран юга Африки во главе с президентом Южной Африки Табо Мбеки, который посвятил этому процессу свои исключительные способности, время и силы. Мы настоятельно призываем международное сообщество поддержать усилия по осуществлению соглашения, оказав экономическую, финансовую и гуманитарную помощь. Мы призываем немедленно отменить все санкции, введенные в отношении этой страны.

Моя делегация озабочена тем, что вопрос о Западной Сахаре остается нерешенным. Мы поддерживаем прямые переговоры между сторонами, проводимые под эгидой Генерального секретаря. Мы также призываем осуществить план Организации Объединенных Наций относительно урегулирования для Западной Сахары и все соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций, предусматривающие свободный и честный референдум в этой территории. У Намибии также вызывают озабоченность конфликтные ситуации в Дарфурском районе Судана и Сомали. Мы настоятельно призываем соответствующие стороны в этих конфликтах прилагать усилия по поискам путей к достижению прочного мира.

Народ Палестины имеет неотъемлемое право на самоопределение. У Намибии вызывает озабоченность отсутствие прогресса в ходе переговоров по вопросу о Палестине. Мы призываем к немедленному выполнению всех резолюций Организации Объединенных Наций по Палестине и к созданию независимого государства Палестина, сосуществующего рядом с Израилем.

Моя делегация вновь повторяет призыв, с которым мы неоднократно обращались в этом зале, — призыв к безоговорочному снятию экономической, торговой и финансовой блокады против Кубы. Эта блокада не только противоречит международному праву, ее экстратерриториальный характер препятствует свободному торговому и экономическому развитию. Намибия призывает к осуществлению

всех резолюций Генеральной Ассамблеи, требующих снять эту блокаду.

Для того чтобы мы могли эффективно реагировать на многоаспектные вызовы нашего времени, мы должны ускорить проведение реформы Организации Объединенных Наций. Государства-члены должны проявлять решимость укрепить нашу Организацию и обеспечить ей условия для осуществления своего мандата. Однако данный процесс будет неполным без проведения реформы Совета Безопасности. Мы обязаны сделать Совет более представительным, демократичным и подотчетным. Аномальным и несправедливым является тот факт, что Африка не имеет постоянного представительства в Совете Безопасности. Намибия вновь подтверждает общую африканскую позицию по вопросу о реформе Совета, сформулированную в консенсусе, достигнутом в Эзулвини и в Сиртской декларации. Межправительственные переговоры по вопросу о реформе должны начаться без промедления.

Наш долг заключается в обеспечении того, чтобы Организация Объединенных Наций сохранила свой уникальный универсальный характер и чтобы она стала источником надежды на строительство более безопасного и миролюбивого мира для нынешнего и будущих поколений.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи мне хотелось бы выразить признательность президенту Республики Намибии за сделанное им заявление.

Президента Республики Намибии г-на Хифи-кепунье Похамбу сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.

Выступление президента Республики Бенин г-на Бони Яи

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): Сейчас Ассамблея заслушает выступление президента Республики Бенин.

Президента Республики Бенин г-на Бони Яи сопровождают в зал Генеральной Ассамблеи.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать в Организации Объединенных Наций Его Превосходительство

президента Республики Бенин г-на Бони Яи и пригласить его выступить перед Ассамблеей.

Президент Яи (*говорит по-французски*): Я от всей души поздравляю Председателя с его избранием на пост Председателя шестьдесят третьей сессии Генеральной Ассамблеи. Моя страна, Бенин, внесет свой скромный вклад в работу этой сессии и будет стремиться содействовать претворению в жизнь идеалов Устава, полную приверженность которому подтверждает здесь моя страна. Его предшественник в ходе выполнения своих полномочий стремился найти идеальные решения огромных проблем, с которыми сталкивается человечество. Мы воздаем ему должное за его добросовестное и преданное служение международному сообществу.

Я также хотел бы отметить усердные и решительные усилия Генерального секретаря, который сознает масштабы серьезных кризисов, сотрясающих мир в течение прошедшего года. Благодаря его смелым инициативам, направленным на поощрение международного сотрудничества, он смог возродить принцип многосторонности как наилучший способ управления мировыми делами на основе всеобъемлющего и предусматривающего всеобщее участие подхода, который подчеркивает уникальный характер нашего мира и коллективную ответственность человечества за поддержание основополагающего равновесия, от которого зависит его выживание на Земле и постоянство биосферы.

В 2007 году, откликаясь на тревогу, которую выражало научное сообщество, мы сосредоточили наше внимание на вопросе изменения климата как на глобальной проблеме, влияющей на окружающую среду нашей планеты, которая сулит далеко не радужные последствия человечеству в будущем и влечет за собой явные последствия для нашей повседневной жизни. Два серьезных кризиса, которые мы пытаемся сдерживать уже в течение нескольких месяцев, разворачиваются в этих условиях. Энергетический и продовольственный кризисы, оба из которых включены в нашу повестку дня, являются двумя самыми серьезными кризисами в современной истории. Они знаменуют собой конец существовавшей ранее определенности в отношении бесперебойности и устойчивости поставок энергоносителей и продовольствия для наших народов.

Генеральный секретарь проявил себя выдающимся руководителем, предупредив нас об опасно-

сти принятия поспешных и необдуманных мер, которые могут привести к панике и усугубить ситуацию. Римская конференция, которая была проведена под эгидой Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций, позволила осуществить всеобъемлющую оценку сложного характера кризиса и разработать проект комплексной стратегии. Эта стратегия включает в себя неотложные меры по преодолению чрезвычайной ситуации, а также ряд согласованных шагов в краткосрочном, среднесрочном и долгосрочном планах с целью поддержания мира и стабильности в уязвимых развивающихся странах. Это — те страны, которые в наибольшей степени пострадали в результате продовольственного кризиса, поставившего под угрозу их усилия по борьбе с нищетой и голодом.

Меры по борьбе с чрезвычайной ситуацией, вызванной продовольственным кризисом, не должны привести к тому, чтобы мы упустили из виду сроки достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Международное сообщество должно мобилизовать необходимые ресурсы для устранения серьезных перекосов, которые являются причинами продовольственного кризиса. Мы могли бы повысить эффективность нашей работы в этом направлении, если бы уязвимые страны смогли направить инвестиции, необходимые для возрождения на устойчивой основе сельскохозяйственного производства во всем мире.

Кроме того, необходимо поддерживать устойчивые темпы роста, которые могут способствовать обеспечению процветания и последовательного развития человеческого потенциала в долгосрочной перспективе. Мы должны продолжить нашу работу по достижению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, чтобы они воплотились в устойчивую реальность.

В этой сложной ситуации Организация Объединенных Наций призвана оказать все свое влияние, с тем чтобы помочь странам, которые испытывают трудности, обеспечить выживание находящихся под угрозой уязвимых групп населения, которые могут погибнуть от голода, если никто не придет им на помощь.

Поэтому настало время воплотить в конкретные действия право людей на питание. Совершенно

неприемлемой является ситуация, при которой человечество в XXI веке продолжает страдать от такого зла, как голод. В краткосрочном плане первоочередное внимание должно уделяться укреплению систем социальной защиты в наименее развитых странах. Мы должны приложить все усилия для активизации потенциальных возможностей производителей на местном уровне, чтобы стимулировать работу мелких и средних предприятий. Необходимо решать стоящие перед нами проблемы на основе комплексного подхода, который позволит в максимальной степени повысить объем сельскохозяйственного производства, а также обеспечить хранение, доставку на рынок и распределение сельскохозяйственной продукции в целях улучшения условий жизни самых уязвимых слоев населения, которым мы обязаны обеспечить эффективную социальную защиту. В среднесрочном и долгосрочном плане мы должны пересмотреть инвестиционные стратегии и политику в области сельского хозяйства, с тем чтобы восстановить баланс между товарными культурами и производством продовольствия, чтобы обеспечить продовольственную безопасность государств с учетом их культурных особенностей.

В целом этот кризис показывает, что человечество не готово в полной мере к преодолению последствий разворачивающейся чрезвычайной ситуации. Это подтверждает тот факт, что мы не прилагаем достаточно усилий для обеспечения стабильного будущего и обрекаем себя на всякого рода опасности. Именно по этой причине предложение, с которым выступили члены Целевой группы высокого уровня по глобальному кризису в области продовольственной безопасности и которое состоит в увеличении доли официальной помощи в целях развития, отчисляемой на цели сельского хозяйства, с 3 до 10 процентов, представляет собой тот стратегический подход, который следует использовать при мобилизации общей политической воли, соизмеримой со стоящими перед нами задачами. Я хотел бы воздать должное всем тем странам, которые уже взяли на себя твердые обязательства предоставить дополнительные ресурсы в этой связи.

Бенин серьезно страдает от продовольственного кризиса, однако мы преисполнены решимости осуществлять необходимые реформы. С этой целью в 2006 году правительство моей страны приступило к реализации национальной программы модернизации сельского хозяйства с целью устранения уси-

вающих перекосов. На сегодняшний день сельское хозяйство Бенина представляет собой в основном мелкие семейные фермы, использующие устаревшее оборудование и технику. В целях изменения сложившейся ситуации, при которой производство продовольствия практически сведено к натуральному хозяйству, наше правительство год назад выступило с инициативой по осуществлению программы механизации, с тем чтобы повысить конкурентоспособность сельскохозяйственного сектора.

С учетом того, что одна лишь механизация не способна принести желаемых результатов при отсутствии надлежащего распределения водных ресурсов, в настоящее время мы занимаемся разработкой программы рационального использования воды в целях более экономного расходования этого ресурса и сохранения его для будущих поколений. Цель состоит в том, чтобы содействовать развитию сельского хозяйства на основе орошения, в основном за счет строительства ирригационных плотин в долинах на севере страны в качестве составляющей общего плана развития.

Деградация почвы, береговая эрозия и совокупные последствия частых наводнений, вызванных изменением климата, от которого серьезно страдает весь регион Западной Африки, относятся к числу основных факторов, способствующих снижению объема сельскохозяйственной продукции на местах. В этой связи я хотел бы выразить искреннюю признательность секретариату за информационно-пропагандистскую работу в связи с Конвенцией по борьбе с опустыниванием.

Финансовые механизмы, включая Адаптационный фонд Всемирного банка, должны функционировать при четком понимании настоятельной необходимости оказания помощи пострадавшим регионам. Они должны содействовать реализации проектов по восстановлению почвы, развитию сельского хозяйства на основе ирригации и восстановлению лесов, где будут обитать виды, способствующие увеличению числа основных продуктов питания.

В целях содействия диверсификации в сельскохозяйственном секторе правительство моей страны также намеревается поощрять выращивание культур, которые пригодны для производства биотоплива на маргинальных пахотных землях. Наша цель — снизить зависимость от углеродных ресур-

сов. Эта задача становится все более неотложной в связи с резким сокращением производственного потенциала гидроэлектростанций в результате изменения климата, последствием которого серьезно повлияли на экономическую активность в моей стране за последние два года. Эти трудности усугубились в связи с резким ростом цен на нефть.

Снижение налогов и импортных субсидий, к которому моя страна прибегала с целью защиты покупательной способности налогоплательщиков, оказывает негативное воздействие на государственные финансы. Эти временные меры просто не будут обладать устойчивым характером в долгосрочной перспективе.

В этом году мы отмечаем шестидесятую годовщину принятия Всеобщей декларации прав человека. В этой связи Бенин представил резолюцию 62/171, которую Генеральная Ассамблея приняла в целях провозглашения Международного года обучения в области прав человека, который начнется в декабре 2008 года. Моя страна предложила этот новый подход, с тем чтобы вновь поставить человека в самый центр работы по устойчивому развитию человеческого потенциала. Обучение в области прав человека приведет к росту потребности в правах человека, которые общество обязано обеспечить. Долгом международного сообщества является гарантирование этих прав. Мы призываем все государства-члены уделить Международному году обучения в области прав человека серьезное внимание в соответствии с их национальными особенностями, а также принять все меры, которые они считают необходимыми, для содействия повышению ответственности и эффективному обеспечению прав человека всех людей, проживающих на их территории.

Мероприятия, которые будут проводиться в рамках Международного года обучения в области прав человека, придадут новый импульс прилагаемым нами усилиям по обеспечению того, чтобы все граждане поддержали цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, особенно в Африке, где существует наибольшая вероятность того, что они не будут достигнуты в установленные сроки.

Мы одобряем рекомендации Руководящей группы относительно достижения ЦРДТ в Африке. Бенин достоин чести быть выбранным в качестве

одной из 10 экспериментальных стран. Бенин начал внедрять концепцию единства действий в контекст своего сотрудничества с системой Организации Объединенных Наций и с нетерпением и надеждой ожидает своего включения во вторую группу стран для пробного выполнения рекомендаций Группы высокого уровня по вопросу о слаженности в системе Организации Объединенных Наций. Это позволит нам наращивать взаимодействие для ускорения процесса достижения целей развития, закрепленных в Декларации тысячелетия.

На национальном уровне мы включили задачи достижения ЦРДТ в наши национальные стратегии развития, в основу которых заложено достижение этих целей в рамках процесса устойчивого развития, сосредоточенного на нашей стране и поддерживаемого ею и нацеленного на поддержание такого экономического роста, который позволит нам достичь долгосрочного успеха.

Мы приветствуем продолжающееся рассмотрение способов повышения эффективности предоставляемой на цели развития помощи и надеемся, что это позволит нам составить пользующееся всеобщим признанием представление о наилучшем, насколько это только возможно, способе оживить глобальное партнерство в целях развития с конечной целью, с нашей точки зрения, снижения того ужасающего неравенства, от которого по-прежнему страдает человечество.

Очевидно, что демократизация Организации Объединенных Наций и поощрение верховенства права на международном уровне представляют собой усилия, которые будут способствовать эффективному и плодотворному участию всех народов в управлении мировыми делами на благо нынешнего и грядущих поколений. Поощрение верховенства права на международном уровне требует расширения представительства развивающихся государств в административных органах международных финансовых учреждений, а также переопределения их институциональных мандатов в целях обеспечения их более эффективного использования для мобилизации ресурсов на развитие наименее развитых стран при сохранении стабильности международной финансовой системы.

Демократизация Организации Объединенных Наций также подразумевает долгожданную реформу Совета Безопасности. Являясь заложником при-

сущих сегодняшним международным отношениям противоречий, он остается безнадежно застрявшим в прошлом, даже несмотря на то, что он признается как имеющий центральное значение для эффективности Организации. Переговоры по этому вопросу должны проводиться с повышенным чувством ответственности. Мы должны обеспечить справедливое представительство государств-членов в Совете Безопасности. Я повторяю здесь изложенные в Эзулвинийском консенсусе законные требования Африки в рамках реформы, нацеленной на обеспечение транспарентности, легитимности и повышенной эффективности решений Совета при выполнении им своей главной роли в деле поддержания международного мира и безопасности. Демократизация Организации Объединенных Наций также означает более твердую приверженность государств-членов соблюдению международного права и национального законодательства.

В заключение мне хотелось бы обратиться ко всем сторонам вооруженных конфликтов, продолжающихся в различных горячих точках планеты — будь то на Ближнем Востоке, в Азии, Латинской Америке или в Африке, — с настоятельным призывом избрать путь мира и диалога и с уважением относиться к идеалам демократии.

Исполняющий обязанности Председателя (*говорит по-английски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хотел бы поблагодарить президента Республики Бенин за только что сделанное им заявление.

Президента Республики Бенин г-на Яи Бони сопровождают из зала Генеральной Ассамблеи.

Заседание закрывается в 19 ч. 35 м.